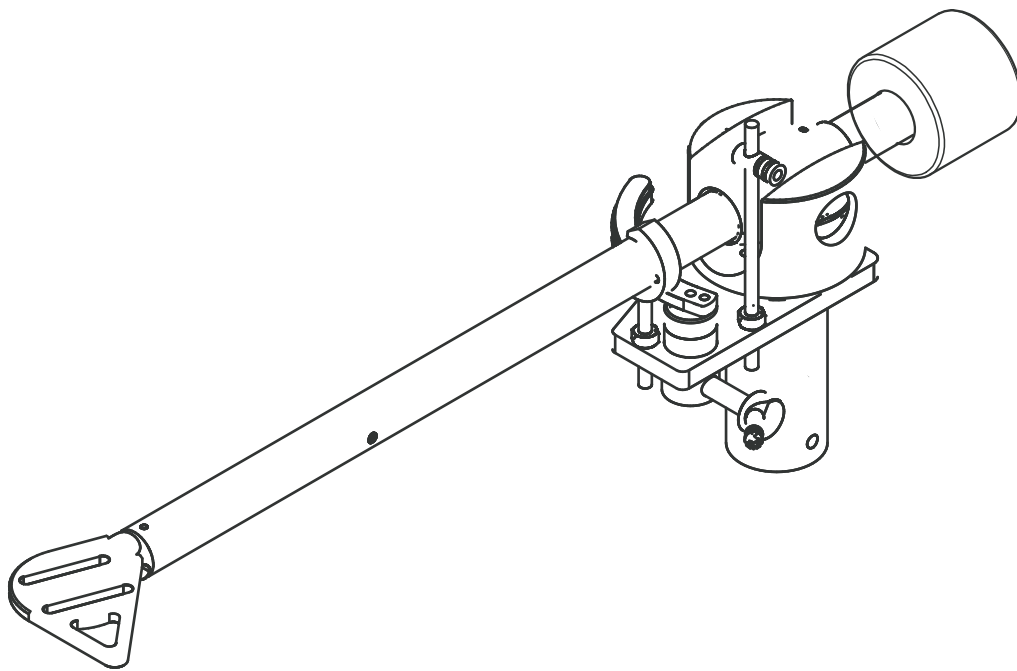


# GOLD NOTE

il suono italiano



## B-7 Ceramic

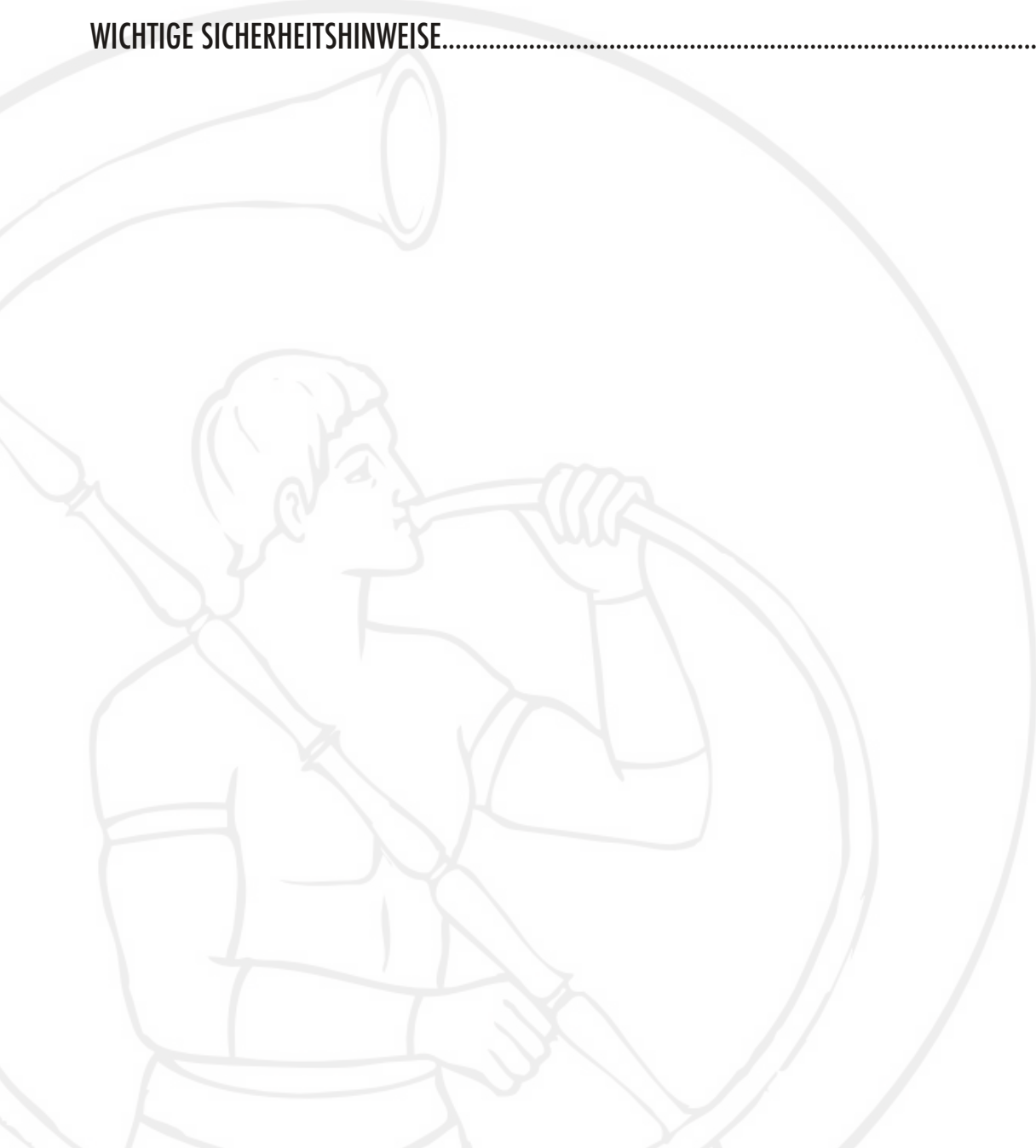
PRÄZISIONSTONARM

BEDIENUNGSANLEITUNG



# INHALT

BESCHREIBUNG & TECHNISCHE ANGABEN.....	S. 3
INSTALLATION TONARM.....	S. 5
ANPASSUNG ANTISKATING.....	S. 6
EINSTELLUNG VTA , AZIMUT.....	S. 7
GEWÄHRLEISTUNG & WARTUNG.....	S. 8
FAQ & FEHLERBEHEBUNG.....	S. 9
WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE.....	S. 10



## BESCHREIBUNG & TECHNISCHE ANGABEN

Der elegante B-7 Ceramic wird mit besonderer Sorgfalt in Handarbeit in Italien hergestellt, um so die größtmögliche Präzision zu gewährleisten. Hinter der problemlosen Handhabung des Tonarms verbirgt sich ausgeklügelte Technik für optimale klangliche Ergebnisse.

Der B-7 Ceramic besitzt vier hochgenaue Miniatur-Kugellager, die speziell für Gold Note von der Firma GRW in Deutschland hergestellt werden. Die Lager werden aufwändig einzeln versiegelt und verbaut, um ihre Konstanz und Langlebigkeit bestmöglich zu erhalten: die extreme Präzision ist ein entscheidender Faktor für die störungsfreie Funktion und mühelose Art der Musikdarbietung des Modells B-7 Ceramic. Die vertikalen Lager ruhen auf manuell einstellbaren Gegenstücken aus Edelstahl, während die Horizontallager direkt in die Zentralachse eingesetzt werden.

Die effektive Länge des Arms von 242 mm mit 19 mm Überhang und ein Schaftdurchmesser von 23 mm erlauben die Verwendung des Arms auf den meisten Plattenspielern.

Der B-7 Ceramic hat ein geteiltes Gegengewicht, um die unterschiedlichsten Tonabnehmer bis zu einer Masse von 15g optimal anpassen zu können. Auf Wunsch sind Zusatzgewichte erhältlich, die sogar die Montage noch schwererer Abtaster erlauben.

Hochwertiges Material wie Aluminium vom Qualitätsgrad 6000 und sein italienisches Flair machen diesen Tonarm zur bevorzugten Wahl in audiophilen Kreisen.

# BESCHREIBUNG & TECHNISCHE ANGABEN

## TECHNISCHE ANGABEN

Typologie: Kardanisch gelagerter 9-Zoll Tonarm

Effektive Länge: 242mm

Überhang: 19mm

Kröpfungswinkel: 24°

Tonarmrohr: Titan mit variabler Dicke (6 verschiedene Sektionen)

Schaftdurchmesser: 23mm

Effektive bewegte Masse: 10g

Auflagekraft: bis 19g

Vertikaler Abtastwinkel (VTA): an der Aufnahme einstellbar

Azimuth am Headshell einstellbar

Lift: hydraulisch, verstellbar

Antiskating: mit Faden und Gewicht

## KABEL

Verdrahtung innen: feindrähtige abgeschirmte Litze AWG36 aus 99,99% OFC Kupfer

Tonarmkabel: 1m, vierpolig DIN- auf RCA- (Cinch-) Stecker

## ABMESSUNGEN & GEWICHT

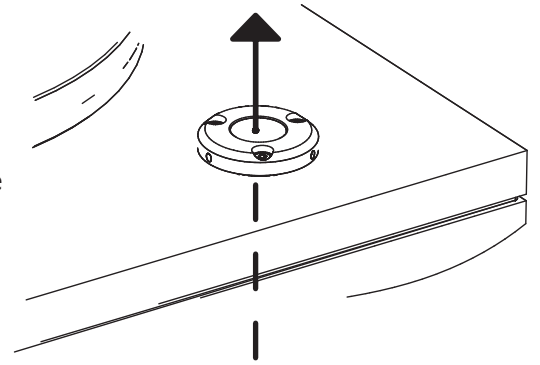
Gesamtlänge: 325mm

Gesamtgewicht: 380g

# INSTALLATION TONARM

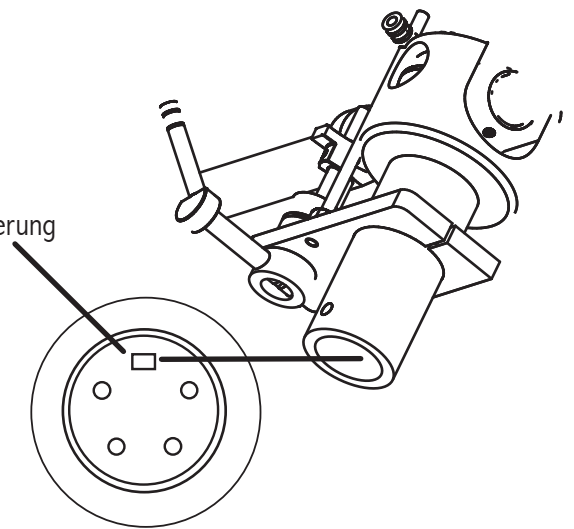
## SCHRITT 1

Den mehrpoligen Stecker des mitgelieferten Tonarmkabels von unten in die Bohrung des Plattenspielers einführen, wie im Bild gezeigt wird.



## SCHRITT 2

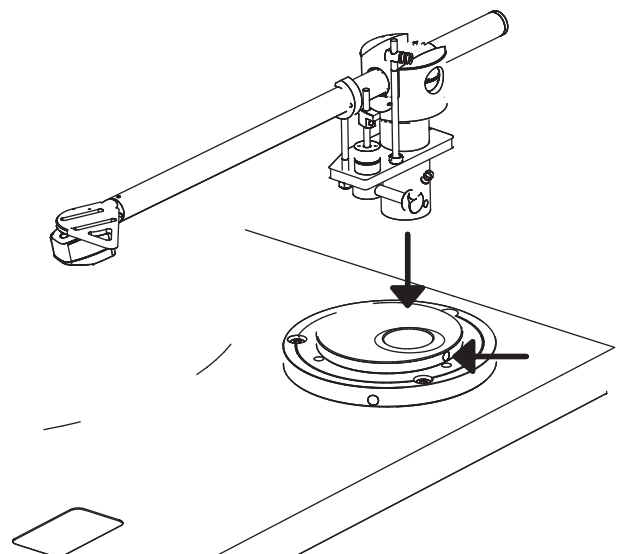
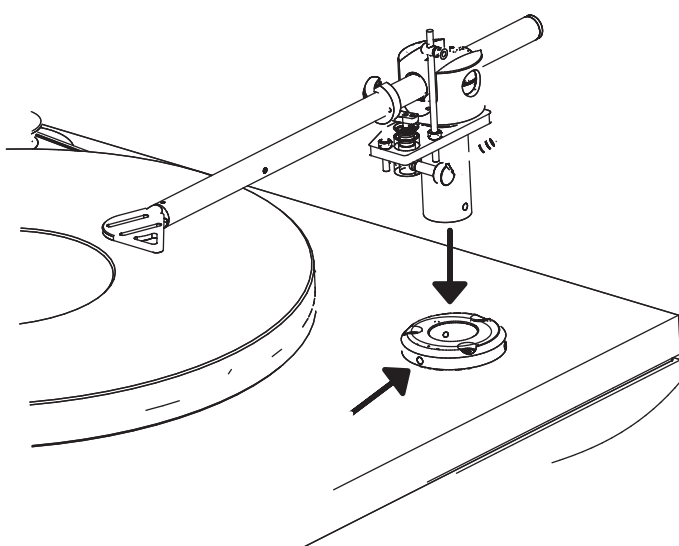
Den Stecker mit den Kontakten am Arm unter Beachtung der richtigen Orientierung verbinden.



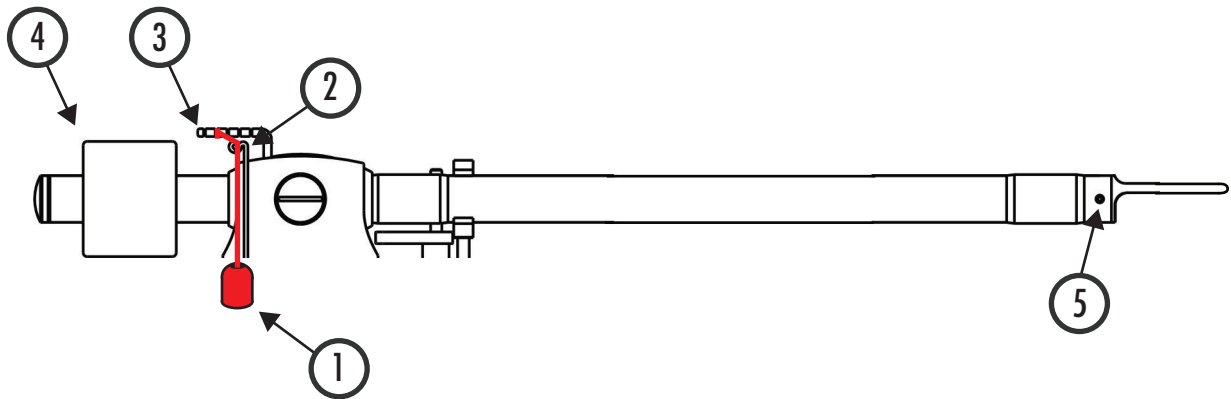
## SCHRITT 3

Den Arm vorsichtig in seine Aufnahme einführen und mit der Inbusschraube festmachen. Auf diese Weise wird gleichzeitig die Tonarmhöhe für den richtigen Abtastwinkel (VTA) eingestellt (hierfür muss der Tonabnehmer bereits montiert sein).

Beachten Sie die zwei unteren Abbildungen, wenn Sie eine Gold Note Halterung verwenden, ansonsten beachten Sie die Bedienungsanleitung der Halterung, die Sie verwenden.



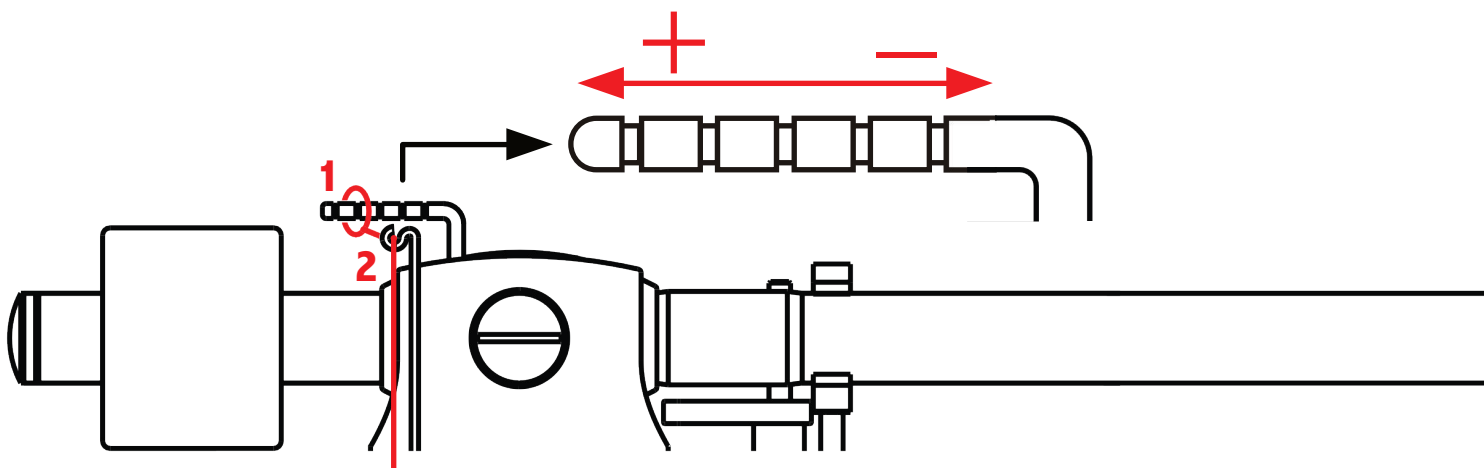
# ANPASSUNG ANTISKATING



1. ANTISKATING: Nylonfaden mit Gewicht
2. ANTISKATING: Umlenkhaken für den Faden
3. ANTISKATING: Einstellhebel
4. TONARM GEGENGEWICHT: für die Einstellung der Auflagekraft je nach Tonabnehmer in Gebrauch
5. HEADSHELL: Einstellschraube für die Veränderung des Azimuthwinkels (0,9mm Schlüssel)

## ANTISKATINGFADEN ANBRINGEN, SIEHE ABBILDUNG

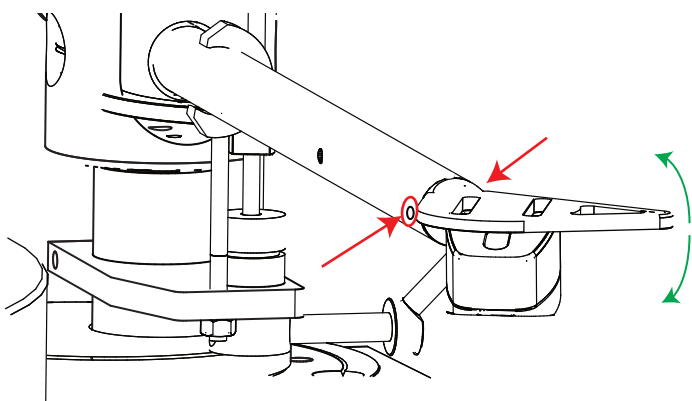
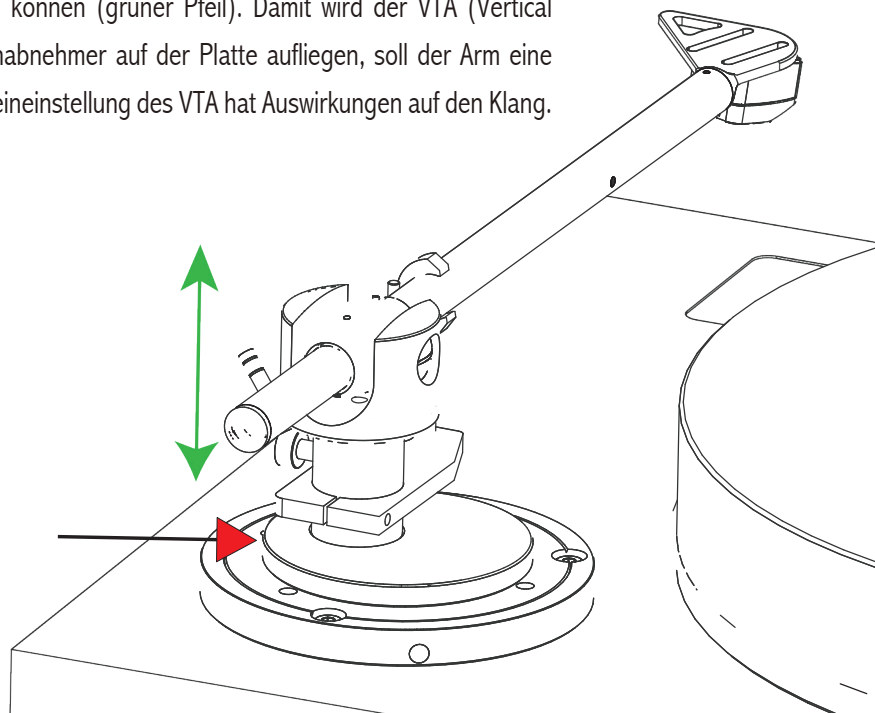
1. Die Schlinge des NYLONFADENS am EINSTELLHEBEL einhängen
2. Den Faden durch den UMLENKHAKEN führen, das Gewicht am Faden muss frei hängen
3. ANTISKATINGWIRKUNG je nach Hebelarm variieren



# EINSTELLUNG VTA, AZIMUT

## EINSTELLUNG DER TONARMHÖHE, SIEHE ABBILDUNG

Die Sechskantschraube in der Tonarmbasis (roter Pfeil) kann mit dem beigelegten 1,5mm Inbusschlüssel gelöst werden, um die Tonarmhöhe verändern zu können (grüner Pfeil). Damit wird der VTA (Vertical Tracking Angle) eingestellt. Wenn Tonarm und Tonabnehmer auf der Platte aufliegen, soll der Arm eine waagerechte Linie parallel zum Teller bilden. Eine Feineinstellung des VTA hat Auswirkungen auf den Klang.



## AZIMUT, SIEHE ABBILDUNG

Mit Azimut wird die senkrechte Ausrichtung der Tonnadel zur Schallplattenoberfläche bezeichnet. Bei Bedarf kann dieser Winkel nach Lösen der Schraube am Headshell verändert werden, sobald der Tonabnehmer korrekt auf den Tonarm montiert wurde. Zu diesem Zweck wird der beigelegte 0,9mm Inbusschlüssel verwendet.



# GEWÄHRLEISTUNG & WARTUNG

## GEWÄHRLEISTUNG

Um die Garantieansprüche zu bestätigen, ist unter [www.goldnote.it/warranty](http://www.goldnote.it/warranty) eine Internet-Registrierung nötig, die innerhalb von 15 Tagen nach dem Kauf vorgenommen werden muss.

Geräte, die nicht einwandfrei registriert oder in einem anderen Land als dem des Käufers erworben worden sind, fallen nicht unter die Gewährleistung und eine Registrierung wird verweigert.

Die Gewährleistung erstreckt sich in keinem Fall auf: Röhren, Tonabnehmer-Nadeln und Batterien.

## WARTUNG

Alle GOLD NOTE® Produkte sind das Ergebnis sorgfältiger technischer Arbeit und ihre Funktion ist entsprechend gewährleistet.

Trotzdem kann es vorkommen, dass Probleme auftreten, die nicht-spezialisierte Anwender nicht lösen können.

Wenden Sie sich in diesem Fall an Ihren Fachhändler, der Sie bei der Behebung des Problems beraten wird.

In keinem Fall sollen Geräte ohne Rücksprache an den Hersteller oder Importeur geschickt werden.

In solchen Fällen lehnen sowohl GOLD NOTE® als auch die in Ihrem Gebiet tätigen Vertriebspartner jegliche Verantwortung ab.

Für mehr Informationen besuchen Sie bitte [www.goldnote.it/service](http://www.goldnote.it/service)

## HINWEISE

Die Beschreibungen und technischen Angaben können jederzeit und ohne Vorankündigung geändert werden.

# FAQ & FEHLERBEHEBUNG

## FAQ

HANDLUNG	BESCHREIBUNG	LÖSUNG
DEN TONARM REINIGEN		<ul style="list-style-type: none"><li>• Mit EXTREMER Vorsicht unter Verwendung eines trockenen Lappens aus Baumwolle. Jede Säure wird den Tonarm beschädigen. Keinen Alkohol und keine anderen Fasern benutzen.</li></ul>

## FEHLERBEHEBUNG

PROBLEM	BESCHREIBUNG	URSACHE	LÖSUNG
LAUTSPRECHER BRUMMEN	Der Lautsprecher brummt, wenn das Kabel mit dem Verstärker verbunden ist.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Der Tonarm ist nicht korrekt geerdet.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Versichern Sie sich, dass das der Stecker korrekt in die Buchse gesteckt wurde.</li></ul>
		<ul style="list-style-type: none"><li>• Die externen RCA Cinch Verbindungskabel sind nicht abgeschirmt.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Nur abgeschirmte Kabeln benutzen, um den Verstärker zu verbinden.</li></ul>
		<ul style="list-style-type: none"><li>• Die Tonabnehmeranschlüsse sind nicht korrekt verbunden.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Die Tonabnehmeranschlüsse prüfen.</li></ul>
		<ul style="list-style-type: none"><li>• Die DIN Erdungsanschlüsse berühren sich nicht.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Versichern Sie sich, dass sie sich die Anschlüsse korrekt berühren.</li></ul>
TONARM FOLGT SCHLECHT			<ul style="list-style-type: none"><li>• Den Azimuth mit der Hilfe des 0,9mm Schlüssels einstellen wie auf den vorherigen Seiten erklärt wurde.</li></ul>
	Der VTA ist falsch eingestellt.		<ul style="list-style-type: none"><li>• Den VTA mit der Hilfe des 1,5mm Schlüssels einstellen wie auf den vorherigen Seiten erklärt wurde.</li></ul>

Für Ersatzteile besuchen Sie bitte den offiziellen Gold Note Shop unter:

<http://www.akamaiaudio.it/>

# WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE



## VORSICHT

UM DIE GEFAHR EINES STROMSCHLAGS ZU VERRINGERN, ENTFERNEN SIE NICHT DIE ABDECKUNG (ODER DIE RÜCKSEITE). KEINE VOM BENUTZER ZU WARTENDEN TEILE IM INNEREN WENDEN SIE SICH BITTE AN QUALIFIZIERTES GOLD NOTE SERVICEPERSONAL

Nehmen Sie das Gerät nicht auseinander.

Verwenden Sie das Gerät oder Teile davon nicht für einen anderen als den vorgesehenen Zweck.

Für Reparaturen und Probleme jeglicher Art wenden Sie sich bitte an den Fachhändler und Gold Note.

Schützen Sie das Produkt vor Nässe und Feuchtigkeit und halten Sie es fern von Wärmequellen, elektrischen und elektronischen Motoren, usw.

Das mitgelieferte Netzkabel darf nur an diesem Gerät verwendet werden.

Gold Note übernimmt keine Verantwortung für Schäden durch unsachgemäße Handhabung.

Dieses Gerät hat eine Seriennummer auf der Rückseite.

Bitte notieren Sie sich die Modell- und Seriennummer und bewahren Sie diese für Ihre Unterlagen auf.

Seriennummer: \_\_\_\_\_

Modell: \_\_\_\_\_

# WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

- 1** Lesen Sie diese Anleitung.
- 2** Beachten Sie alle Warnungen.
- 3** Befolgen Sie alle Anweisungen.
- 4** Verwenden Sie dieses Gerät nicht in der Nähe von Wasser.
- 5** Reinigen Sie das Gerät nur mit einem trockenen Tuch.
- 6** Blockieren Sie keine Lüftungsöffnungen. Installieren Sie das Gerät gemäß den Anweisungen des Herstellers.
- 7** Installieren Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen wie Heizkörpern, Heizregistern, Öfen oder anderen Geräten (einschließlich Verstärkern), die Wärme erzeugen.
- 8** Die Sicherheitsfunktion des gepolten oder geerdeten Steckers darf nicht beeinträchtigt werden. Ein polarisierter Stecker hat zwei Blätter, von denen einer breiter als der andere ist. Ein geerdeter Stecker hat zwei Klängen und einen dritten Erdungsstift. Die breite Klinge oder der dritte Zinken dienen Ihrer Sicherheit. Wenn der mitgelieferte Stecker nicht in Ihre Steckdose passt, wenden Sie sich an einen Elektriker, um die veraltete Steckdose auszutauschen.
- 9** Schützen Sie das Netzkabel vor unbefugtem Betreten oder Quetschungen, insbesondere an Steckern, Steckdosen und an der Stelle, an der sie aus dem Gerät austreten.
- 10** Verwenden Sie nur die vom Hersteller angegebenen Anbaugeräte/Zubehörteile.
- 11** Verwenden Sie das Gerät nur mit dem vom Hersteller angegebenen oder mit dem Gerät verkauften Wagen, Ständer, Stativ, Halter oder Tisch. Wenn ein Wagen benutzt wird, seien Sie vorsichtig, wenn Sie die Kombination Wagen/Gerät bewegen, um Verletzungen durch Umkippen zu vermeiden.
- 12** Das Gerät soll bei Gewitter oder längerer Nichtbenutzung vom Netz getrennt werden.
- 13** Die Wartungsarbeiten und Reparaturen nur von qualifizierten Fachpersonal des Kundendienst ausführen lassen. Das Gerät zum Kundendienst bringen, wenn es Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt war, wenn Flüssigkeit oder Fremdkörper hinein gelangt sind, wenn es runtergefallen ist oder nicht normal funktioniert, oder wenn das Netzkabel beschädigt ist.









Akamai S.r.l.  
Tel. +39 0571 675005  
[www.goldnote.it](http://www.goldnote.it)